



Press Release

平成 24 年 11 月 26 日

各 位

会 社 名 オルガノ株式会社
代 表 者 名 代 表 取 締 役 社 長
内 田 裕 行
(コード番号 6368 東証第1部)
問 合 せ 先 経 営 企 画 部
企 画 グ ル ー プ リ ー ダ ー
吉 田 重 人
(TEL. 03-5635-5111)

インドネシアにおける PT Lautan Luas Tbk との水処理事業に係る合弁事業開始のお知らせ

オルガノ株式会社（本社：東京都江東区、以下「当社」）は、成長著しいアジア地域での事業拡大を目的として、平成 24 年 11 月 26 日開催の臨時取締役会において、PT Lautan Luas Tbk（本社：インドネシア共和国ジャカルタ市、以下「Lautan Luas 社」）との間で水処理事業に係る合弁事業を開始することを決議いたしましたのでお知らせいたします。

1. 合弁事業の目的

当社グループは総合水処理エンジニアリング企業として、日本国内のみならずかねてより中国、台湾、及びマレーシア、ベトナム、タイ、シンガポールの東南アジア諸国に現地法人を開設し、水処理事業を展開してまいりました。

これらに加え、当社は成長著しいインドネシア共和国において日系及び現地顧客をターゲットとした事業を推進するため、Lautan Luas 社と合弁事業を実施することといたしました。

なお、Lautan Luas 社との合弁事業開始にあたって、同社の子会社でありインドネシア国内で水処理事業を展開している PT Hydro Hitech Optima（本社：インドネシア共和国タンゲラン市、以下「合弁対象会社」）の発行済株式の 51%を Lautan Luas 社から取得し、子会社化することといたしました。同国内における Lautan Luas 社との水処理に係る合弁事業は、合弁対象会社を通じて行なうこととなります。

インドネシア共和国で有数の大手化学メーカーである Lautan Luas 社が有する水処理薬品の実績と、当社グループのエンジニアリング技術の融合により、日系のみならず現地顧客を対象とした広範な水処理事業の積極展開を図ってまいります。

2. 合併対象会社の概要

(1) 名 称	PT Hydro Hitech Optima	
(2) 所 在 地	Jl. Manis II No.9, Zone Industri Manis, Desa Kadu, Kecamatan Curug, Tangerang 15810, Indonesia	
(3) 代表者の役職・氏名	取締役社長 Subakti Setiawan	
(4) 事 業 内 容	水処理エンジニアリング	
(5) 資 本 金	60 億インドネシアルピア (約 50 百万円)	
(6) 設 立 年 月 日	1994 年 11 月 7 日	
(7) 大株主及び持株比率	PT Lautan Luas Tbk 99.98% ※同国会社法規則 (株主は2名以上) により 0.02%は同社役員が保有	
(8) 上場会社と当該会社との間の関係	資 本 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき資本関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき資本関係はありません。
	人 的 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき人的関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき人的関係はありません。
	取 引 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき取引関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき取引関係はありません。

※ 参考：換算レート 1 IDR=0.0084円 (平成24年11月15日現在)

3. 合弁/株式取得の相手先 (Lautan Luas 社) の概要

(1) 名 称	PT Lautan Luas Tbk	
(2) 所 在 地	Graha Indramas, Jl. AIP II K.S. Tubun Raya No. 77, Jakarta 11410, Indonesia	
(3) 代表者の役職・氏名	President Commissioner : Joan Fudiana	
(4) 事 業 内 容	化学品製造・販売	
(5) 資 本 金	1,950 億インドネシアルピア (約 1,638 百万円)	
(6) 設 立 年 月 日	1951 年 7 月 13 日	
(7) 純 資 産	9,538 億インドネシアルピア (約 8,012 百万円) ※2011 年 12 月 31 日現在	
(8) 総 資 産	40,402 億インドネシアルピア (約 33,938 百万円) ※2011 年 12 月 31 日現在	
(9) 大株主及び持株比率	PT Caturkarsa Megatunggal 63.03%	
(10) 上 場 会 社 と 当 該 会 社 の 関 係	資 本 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき資本関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき資本関係はありません。
	人 的 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき人的関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき人的関係はありません。
	取 引 関 係	当社と当該会社との間には、記載すべき取引関係はありません。また、当社の関係者及び関係会社と当該会社の関係者及び関係会社の間には、特筆すべき取引関係はありません。
	関 連 当 事 者 へ の 該 当 状 況	当該会社は、当社の関連当事者には該当しません。また、当該会社の関係者及び関係会社は、当社の関連当事者には該当しません。

4. 取得株式数及び取得前後の所有株式の状況

(1) 異動前の所有株式数	0 株 (株式所有割合 : 0.0%)
(2) 取 得 株 式 数	3,060 株
(3) 異動後の所有株式数	3,060 株 (株式所有割合 : 51.0%)

5. 日 程

(1) 取 締 役 会 決 議	平成 24 年 11 月 26 日
(2) 合 弁 契 約 締 結	平成 24 年 12 月 11 日 (予定)
(3) 株 式 取 得 期 日	平成 24 年 12 月 27 日 (予定)
(4) 事 業 開 始 日	平成 25 年 1 月 1 日 (予定)

6. 今後の見通し

本件により、平成 25 年 3 月期の当社連結業績に与える影響は軽微であります。

以 上